

மூவொரு கடவுள் பெருவிழாவுக்குப் பின்வரும் பன்னிரண்டாம் ஞாயிறு

12th Sunday after Trinity

12. søndag efter Trinitatis

திரித்துவ காலம் | Trinity

Primary Bible: Tamil – The Romanized Bible — Tamil – The Romanized Bible

Generated on 2026-06-02

பழைய ஏற்பாடு (Old Testament)

Jonah 2

Verse Text

2:1 antha meenin vayit'rilirunthu, yoanaa than theavanaagiya karththarai noakki vi'n'nappampa'n'ni:

2:2 en nerukkaththil naan karththarai noakkik koopitteen; avar enakku uththaravu aru'linaar; naan paathaa'laththin vayit'rilirunthu kookkuralitteen, neer en saththaththaik keatteer.

2:3 samuththiraththin nadumaiyamaagiya aazhaththilea neer ennaith tha'llivitteer; neeroattam ennaich soozhnhuko'ndathu; ummudaiya ve'l'langga'lum alaiga'lum ellaam enmeal pura'ndathu.

2:4 naan umathu ka'nga'lukku ethirea iraathapadikkuth tha'l'lappatteen; aagilum innamum ummudaiya parisuththa aalayaththai noakkuvean en'rean.

2:5 tha'n'neerga'l piraa'napariyantham ennai nerukkinathu; aazhi ennaich soozhnhathu; kada'rpaasi en thalaiyaich sut'rikko'ndathu.

2:6 parvathangga'lin adivaarangga'l pariyanthamum i'rangginean; boomiya thaazhppaa'lga'l en'ren'raikkum ennai adaikki'rathaayirunthathu; aanaalum en theavanaagiya karththaavea, neer en piraa'nana azhivukkuth thappuviththeer.

2:7 en aaththumaa ennil thoynthupoagaiyil karththarai ninaithtean; appozhuthu en vi'n'nappam umathu parisuththa aalayaththilea ummidaththil vanthu searntathu.

2:8 poyyaana maayaiyaip pat'rikko'l'lugi'ravarga'l thangga'lukku varum kirubaiyaip poakkadikki'raarga'l.

2:9 naanoavenil thuthiyin saththaththoadea umakkup baliyiduvean; naan pa'n'nina poruththanaiyaich seluththuvean; iradchippu karththarudaiyathu en'raan.

2:10 karththar meenukkuk katta'laiyittaar, athu yoanaavaik karaiyilea kakkivittathu.

திருமுகம் (Epistle)

James 3:1-12

Verse	Text
3:1	en sagoathararea, athiga aakkinaiyai adaivoam en'ru a'rinthu, unnga'lil aneagar poathagaraagaathiruppeerga'laaga.
3:2	naam ellaarum aneaga vishayangga'lil thava'rugi'roam; oruvan solthava'raathavanaanaal avan poora'napurushanum, than sareeramuzhuvathaiyum kadivaa'laththinaalea adakkikko'l'lakkoodiyavanumaayirukki'raan.
3:3	paarungga'l, kuthiraiga'l namakkuk keezhppadiyumpadikku avaiga'lin vaayga'lil kadivaa'lampoattu, avaiga'ludaiya muzhuchsareeraththaiyum thiruppi nadaththugi'roam.
3:4	kappalga'laiyum paarungga'l, avaiga'l mahaa periyavaiga'laayirunthaalum, kadungkaat'ruga'laal adipattaalum, avaiga'lai nadaththugi'ravan poagumpadi yoasikkum idam ethuova avvidaththi'rku nearaaga migavum si'rithaana sukkaanaalea thiruppappadum.
3:5	appadiyeya, naavaanathum si'riya avayavamaayirunthum perumaiyaanavaiga'laip peasum. paarungga'l, si'riya neruppu evva'lavu periya kaattaik ko'luththividugi'rathu!
3:6	naavum neruppuththaan, athu aneethi ni'raintha ulagam; nammudaiya avayavangga'lil naavaanathu muzhuchsareeraththaiyum ka'raippaduththi, aayu'l sakkaraththaiik ko'luththividugi'rathaayum, naraga akkiniyinaal ko'luththappadugi'rathaayum irukki'rathu!
3:7	sagalavithamaana mirugangga'l, pa'ravaiga'l, oorumpiraa'niga'l, neervaazhum jenthukka'l aagiya ivaiga'lin subaavam manushasubaavaththaal adakkappadum, adakkappattathumu'ndu.
3:8	naavai adakka oru manushanaalum koodaathu; athu adanggaatha pollaanggu'l'lathum saavukkeathuvaana visham ni'rainthathumaayirukki'rathu.
3:9	athinaalea naam pithaavaagiya theavanaith thuthikki'roam; theavanudaiya saayalinpadi u'ndaakkappatta manusharai athinaaleayea sabikki'roam.
3:10	thuthiththalum sabiththalum orea vaayilirunthu pu'rappadugi'rathu. en sagoathararea, ippadiyirukkalaagaathu.
3:11	orea oot'rukka'n'nilirunthu thiththippum kasappumaana tha'n'neer surakkumaa?
3:12	en sagoathararea, aththimaram olivappazhangga'laiyum, thiraadchachsedu aththippazhangga'laiyum kodukkumaa? appadiyeya uvarppaana neeroot'ruth thiththippaana jalaththaiik kodukkamaattaathu.

நற்செய்தி (Gospel)

Matthew 12:31-42

Verse	Text
12:31	aathalaal, naan unggal'luukkuch sollugi'rean: enthap paavamum enthath thoosha'namum manusharukku mannikkappadam; aaviyaanavarukku viroathamaana thoosha'namoa manusharukku mannikkappaduvathillai.
12:32	evanaagilum manushakumaaranukku viroathamaana vaarththai sonnaal athu avanukku mannikkappadam; evanaagilum parisuththa aavikku viroathamaagap peasinaal athu immaiylum ma'rumaiylum avanukku mannikkappaduvathillai.
12:33	maram nallathen'raal, athin kaniyum nallathen'ru sollungga'l; maram kettathen'raal, athin kaniyum kettathen'ru sollungga'l; maramaanathu athin kaniyinaal a'riyappadam.
12:34	viriyampaambuk kuttiga'lea, neengga'l pollaathavarga'laayirukka, nalamaanavaiga'lai eppadip peasuveerga'l? iruthayaththin ni'raivinaal vaay peasum.
12:35	nalla manushan iruthayamaagiya nalla pockishaththilirunthu nallavaiga'lai eduththukkaattugi'raan, pollaatha manushan pollaatha pockishaththilirunthu pollaathavaiga'lai eduththukkaattugi'raan.
12:36	manushar peasum vee'naana vaarththaiga'l yaavaiyum ku'riththu niyaayaththeerppunaa'lilea ka'nakkoppuvikkavea'ndum en'ru unggal'luukkuch sollugi'rean.
12:37	eanenil, un vaarththaiga'linaalea neethimaan en'ru theerkkappaduvaay; allathu un vaarththaiga'linaalea kut'ravaa'li en'ru theerkkappaduvaay en'raar.
12:38	appozhuthu, veathapaaragarilum pariseayarilum silar avarai noakki: pothagarea, ummaal oru adaiyaa'laththaik kaa'na virumbugi'roam en'raarga'l.
12:39	avarga'lukku avar pirathiyuththaramaaga: inthap pollaatha vibasaarach santhathiyar adaiyaa'laththaith theadugi'raarga'l; aanaalum yoanaa theerkkatharisiyin adaiyaa'lameayan'ri vea'rea adaiyaa'lam ivarga'lukkuk kodukkappaduvathillai.
12:40	yoanaa iravum pagalum moon'runaa'l oru periya meenin vayit'ril irunthathu poala, manushakumaaranum iravum pagalum moon'runaa'l boomiyin iruthayaththil iruppaar.
12:41	yoanaavin pirasangaththaik keattu ninivea patta'naththaar mananthirumbinaarga'l. ithoa, yoanaavilum periyavar inggea irukki'raar. aathalaal niyaayaththeerppunaa'lilea ninivea patta'naththaar inthach santhathiyaaroadzhunthu nin'ru ivarga'lmeal kut'ragnsumaththuvarga'l.
12:42	thentheasaththu raajasthree boomiyin ellaiga'lilirunthu saalomoanudaiya gnaanaththaik keadka vanthaa'l. ithoa, saalomoanilum periyavar inggea irukki'raar. aathalaal niyaayaththeerppunaa'lilea antha raajasthree inthach santhathiyaaroadzhunthu nin'ru ivarga'lmeal kut'ragnsumaththuvaa'l.